

大漢公報

中華民國三十三年九月廿四日 (星期四) 新聞紙第四卷第一百廿四號

社論

紀念洪門先烈 大中華民國五國祖 並略述加屬洪人建國運動事蹟

(洪公)

「開辦期限」現中央政府財政緊急。本局開辦。以兩月為期。由八月十九號至十月十九號截止。本局即行裁撤。望同人踴躍。切勿落後。

「經理」本堂公議。本局所推舉辦事各員。均相當義務。不受酬勞。惟中文書記。事務太多。工得其值。由本埠致公堂酌給。每月薪水銀四拾元。不支本局分文。

「權限」本總局由正副總理收銀。當堂經手。先給收條。即於報章佈告。不得延宕。而內埠各處徵收捐銀。均由正副總理開拆。不致混亂。至存記數目。有書記員蓋章為準。而各值理。逐日調查。

「時間」每日本局須定期辦事收銀。由下午一點起至四點止。又八點至十點。聽候各人繳款。至所收款項日結多少。統交司庫與總理收。

「貯庫」無論每日進款多寡。概行附貯本埠之雲華銀行。惟每逢星期日及假日。暫由總理收貯。改日彙附銀行。要與監督或協理員證知。如數附貯。以昭清白。

「提款」凡所收捐款。及國幣五千元。即匯一次。直匯中央財政部收。惟提支時。除正副總理簽名外。仍須監督書記協同到銀行證知。訂明提支匯回中央財政部外。他項不得提支。應由經手人逐日扎清進支數目。以便核數員等。可隨時核計檢查。

「數目」此次雲華致公堂經理國民捐。共籌得國幣壹萬零四百兩。滙交財政部。後由財政部頒給五等愛國勳章。以為獎勵。至於各埠致公堂。亦均舉辦國民捐。直接或間接。又或有向其在埠中華會館交付者。如域多利埠之加捐國幣四百九十五元於中華會館。即其一焉。(未完)

重要電報

美軍又毀廿三倭艦 華盛頓廿三日電。海軍部宣布。美機在瓊羅門島。又炸傷倭巡洋艦一艘。總計美軍在瓊羅門島登陸以來。業共毀滅倭艦廿三艘。又近兩星期間。美國航空堡壘。曾爆炸吉索島數處。又曾將新幾內亞古木斯河之倭軍鐵橋。全部炸毀。

軍事家評英美戰略 倫敦廿四日電。英空軍總司令夏拉斯元帥。及美駐英轟炸機總司令伊加少將。聯同稱用大宗飛機猛炸德國。可以使之敗亡。此種策略現引起軍事家之批評。據稱聯盟國理應調集大軍對希特勒。如僅空軍對軸

本報價目表 本埠每月收銀九元。外埠每月收銀十元。零售每份五分。廣告費另議。本報地址：402-3-4 Dawson Building, Vancouver, B.C. Telephone Marine 4024

心。不免避重就輕。不肯犧牲耳。以三年戰爭之跡跡論。一九四二至四一年德國曾試欲以空軍征服英國。集中猛炸倫敦。但結果不獨失敗而反激起英人團決禦侮之心。故反炸德國。亦何能保其不發生同樣之效果。英空軍亦曾集中千機炸一德城。隨亦以散襲為宜。証諸前者希臘之空軍。英在里比亞之勝利。俄之克芬蘭。英之復伊索阿比亞與夫希特勒所得之一切勝利。何其非藉陸軍之力。以目前論。偷全憑空軍可以制勝。則希特勒不必犧牲其軍隊而爭取史丹林格列矣。吾人誠知美空中砲台在日間飛抵德國之戰鬥機。但自參加炸敵以來。一次最多出發者不過四隊。若謂日夜出戰。則非有以百數計之飛機及大批訓練純熟之人才不可也。

德否認溫博被撤回 斯鐸坎廿四日電。德高級司令部否認前線溫博元帥被召回柏林。并謂溫博與德高級軍部並無發生意見。但該部未有提及溫博是否離開南綫總指揮之職。對溫博更調報告之理由甚多。有謂因其攻史丹林格列與高加索之軍略失敗所致。又據報告稱。德羅米爾元帥與德地中海空軍總司令卡比元帥其為不睦。

德魔強壓法淪陷區 威特廿三日電。法淪陷區之不靜。致德統治者大加壓力。尤以巴黎區為甚。德當局謂波爾多被槍決之七十人為共產份子。暴動及對德國者。又在巴黎捕五千人。指為圖謀紀念法革命軍戰勝德國之一百五拾週年慶典。法撥猶太人之報告沉寂。但據秘密報稱。有大批被撥云。

威爾基會見史丹林 莫斯科廿四日電。昨夜美使威爾基。在前俄皇宮與俄總裁史丹林作兩小時之會談。參與者有俄外長摩洛托夫。威爾基已於星期日由喬卓是夫抵俄。早希望與史丹林作長談。現已達其訪俄之目的。

新亞洲旅館 NEW ASIA ROOMS 244 Hastings St. E. Vancouver, B.C. 新亞洲旅館 喜市定東端 門牌二四四 租價極克己 熱水兼燒汽 房舍床褥美 僑胞光臨住 招待令滿意 噯線 PA. 9492 司理人馬恆淦敬啟

時事要電 雲華十六日電。本埠國信有限公司。發表情報云：現下花旗上等絲苗米。每包實沽銀五元七毛五仙。但係存貨無多。需要此米者。務請從速。

和時傢私店 宜學汝之朋友 請向雲埠貨式最齊備傢私店購買 汝所需的傢私 銀期從寬 W O S K ' S 喜市定街西門牌六十二號

金利源 GIM LEE YUEN HING KEE 75 Pender St. E. Vancouver, B.C. 來貨大宗 價錢特平 五鳳尾魚 廣源鱸 芳蘇鱸 陸冬青 瑞白尖 大大白 三號白 四號白 滋味素

中央旅館 CENTRAL ROOMS 249 GEORGIA ST. E. PHONE PACIFIC 8888 VANCOUVER, B.C. 阻頂 二房 四房 九街 珠東 氣通 雅潔 舍雅 方雅 熱水 浴池 特別 電話 人李飲立

新華華樓 New W. K. Chop Suey House 127 Pender St. E. Vancouver, B.C. 防空 照常 火開 時市 電話牌失佛六六四二

THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office - Montreal, Canada 賽路銀行 (四)郵政交易 君之住址。如無 距銀行頗遠。可 論進款出款。不 憑郵政交易。不 須寫信。蓋賽路 銀行有函格印便 只須填具。從郵 擲下。即如命奉 行。該函格函索 即寄。至顧客如 欲用中文函件來 往。亦任由自便

CATHAY FLORIST 711 ROBSON ST. VANCOUVER, B. C. MARINE 7446 花舖廣告 本店專接裝花圈花球 等并有四時各種鮮花 發售價廉物美僑胞賜 顧格外歡迎 孫月容啟

LUX THEATRE 院戲斯樂 即日放映 「劫掠之徒」 「升日威嚇」 兼映時事談諧畫片

啤酒那臣漂 唯一飲品 無以尚之 此告 白不 是省 府酒 所登 局或 載所

物罕中佳音 市上國絲雖罕 本店繼續有貨 本公司之絲說衫担保親身因本店之裁手乃用厚實由 加拿大最著名(伏洗)說衫公司聘來富有經驗 諸 君可樂意購用看過有不滿意又可以原銀奉還也 5382 雪白大紡說衫 每件六元七五 5381 雪白加重大紡說衫 每件七元五毛 5387 雪白小花文華綢說衫 每件七元半 5384 加重白身文華綢說衫 每件十一元 5386 加重白小花文華綢說衫 每件十一元 5388 加重白文華綢說衫 每件十一元 絲內衣王 P62 Watson 超等絲短袖空衫 每件壹元六五 P64 Watson 超等絲短袖內褲 每條壹元二五 P59 Watson 超等絲短袖連短褲 每套二元五毛 P63 Watson 超等絲短袖連長褲 每套二元七五 P104 Watson 超等絲無袖連短褲 每套一元九五

發漂蘭那有限公司 著名舊號啤酒 Old Style BEER 氣清味美 健體怡神 請嘗試此美 味發漂蘭那 公司舊號啤 酒包能健體 怡神如蒙賜 顧運費免收 Capilano Brewing Co. Ltd. Phone Marine 6474

髮絲司公活聯 LINWOOD COMPANY 112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C. 消暑最宜絲內衣(付費：買者自理) 438 英製超等人造絲短袖開胸內衫(白色桃色) 每件壹元三毫五 435 全上人造絲空巴褲頭短內褲(桃色) 每條壹元壹毫五 HW 人造絲背心(白色桃色) 每件八毫五 HW 人造絲背心連短褲(白桃) 每套壹元五 雪白親薄棉質短袖內衫(褲全價) 每件七毫五 全上短袖連短褲 每套壹元零五仙 全上短袖連長褲 每套壹元壹毫 專家製空巴褲加長竹紗短內褲 每條六毫 KZ 親淨色竹紗說衫(白色、湖水、沙色) 每件壹元 VZN 雪白親竹紗說衫 每件壹元五 各色柳條竹紗說衫 每件壹元五 各色耐用不皺羊毛頭帶 每條壹元 GL 絲質急必典說衫(藍、杏、白、深灰等色) 每件四元九毫五

本報抗戰電訊

重慶電：我國準備熱烈歡迎美專使威爾基。除預定其到時燃放爆竹一萬外，并用無數苦力築成一百米達濶之飛行場於某處。以便威爾基所乘之四摩托巨型轟炸機下降。此機場名為「威爾基走道」。即為將來炸倭寇巨型飛機飛行場之模型。

本報最近收音消息

倭圖貶低國幣價值

重慶廣播：安徵方面傳來消息。日軍在各淪陷區內。施行經濟侵略之策略。企圖將國幣之價值貶低。國幣市場以前集中於上海。故倭寇限定每一元軍用票可換國幣二元。但黑市甚多。倭寇無法制止。是以市場依然混亂。至於鄰近上海之商埠。如蘇州杭州等地。則每元軍用票。僅值國幣七毛。

倭徵集印度人訓練

重慶一中央社報告。日人在香港。上海。新加坡。泰國。馬來亞及緬甸等地。徵集所有印人。載至南洋八打威。施行軍事訓練。由今村中將指揮。日人謂將用印人軍隊。保護香港及上海。而日寇又對印軍稱。彼等保護港滬。防止聯軍進襲。其意義與爭取自由印度運動相同。惟外界相信。日寇在緬甸。泰國。新加坡及馬來亞所召集之印人。當然用之為其本地防衛隊。但同時亦將用之為進攻印度之先鋒。查印人在立比亞。亦被俘擄甚多。德人將彼輩特別訓練。然後轉戰至德國云。

印度暴動最近一斑

新德里一印度立法院議員阿密爾爵士。是日向同僚宣佈。謂於九月八日。有英國軍用飛機壹架。不幸在比哈爾省之納來恩普埠以西。失事降落。當時駕駛員因傷斃命。其他軍人兩名。亦被印度村民包圍。橫施慘殺。又據言麻考拉有英國軍官四名。亦在田野間被印度人伏擊。用矛戟刺死。△孟買一有暴民一千。是日以矛戟與家製炸彈。在緬甸邊界之拿華班附近。與警員開戰。結果。有一人斃命。數人受傷。又孟買市郊有火車一列。昨發生炸案。嗣警員在該處附近。捕獲青年疑犯一名。并在家裏搜獲可製炸藥之化學藥品數種。

亞留申倭寇將苦寒

華盛頓廿四日電。海軍部稱。亞留申羣島。已屆嚴寒及風雨之時候。倭寇將受天時損失之大。與受海軍打擊之重一樣。偷有屋宇受破壞甚難再建。但獨特天時雖不能將倭寇趕離該處。獨可阻礙倭寇將該處發展。同時天時困苦以困苦而美之海軍亦無如何。因該處盡為雲霧所掩。全不能看見目的。美議員調查後回來稱。將用長期及艱難方能將倭寇逐去云。

意軍驚悉俄方奇謀

羅馬廿四日電。意軍在頓河學得俄軍兩度秘訣。①。俄軍在頓河築數十座橋。不為意陸軍所見。因該種橋在水平線下尺半深。②。俄軍用麥草為衣。于夜間暗襲意軍陣地。初見之以為一束麥草云。

聯盟船隊抵俄北港

倫敦廿四日電。英海軍部宣佈。大隊英美俄三國聯盟航船經過德飛機潛艇之襲擊。已抵俄國北方口岸。并無一船之損失。另覺隊遭猛烈攻擊。雖有傷沈。但大部份得到俄國云。

時人事略

△胡適將為西南聯大文學院長。重慶廿二日電。中央日報消息。我國駐美大使胡適。不日歸國。擬就昆明西南聯大文學院院長職。△涂允禮呈遞國書。重慶廣播。我國新任駐巴拿馬公使涂允禮。及隨員等登行。經抵巴拿馬首都。業對巴總統呈遞國書。△胡漢民夫人逝世。重慶廣播。胡漢民夫人陳淑子。於是月拾四日晨七時。在重慶市立醫院因患痢症逝世。遺下一承嗣子名宏達。一女名木蘭。均隨侍在側。△美國駐華空軍司令晉級。美京廿二日電。美國駐華轟炸機隊司令軒士上校。業由美總統提出晉時晉級副少將銜。

△顧頡剛談西北。重慶廣播。國府教育部長顧頡剛。最近視察西北各省。現返回重慶。據顧次長稱。西北土地產甚廣。佔全國面積三分之一。包括新疆。陝西。甘肅。寧夏。綏遠。青海。及西藏之一部。人口稀少。中國人只有百分之五。在西北省中居住。又稱。蘭州將來必為交通樞紐。中國至印席北部之航空路線。如由蘭州起程。可比由重慶前往為短捷。△按。蔣委員長與蔣夫人偕。近亦視察西北。返渝後曾對人稱。此行異常重要。完成事務亦多。中國西北為通蘇俄運糧重要道路。自緬甸斷絕交通後。該處更形重要。據聞蔣委員長此行。跋涉艱苦。回後須要靜養云。

△我駐蘇俄大使歡迎威奇。重慶廣播。羅斯福總統私人代表威奇氏。是次行抵蘇俄臨時首都。到機場歡迎者有中國駐俄大使邵力子。及大使館館員。△我兒童軍隊之英勇。紐約特訊。戰爭不是兒童的遊戲。在中國廣大神秘的軍隊中。有着成千累萬的兒童軍隊！號稱為「小鬼隊」。他們的年紀是由五歲至十歲。在淪陷區中。他們堅苦地幹着游擊隊所給予之種種任務。每逢夜間。那班年紀不大的「小鬼」。便活躍起來。他們幹的工作。簡直使敵人無法應付。防不勝防。下面這段令人興奮痛快的消息。是使敵救濟中



圖為「小鬼隊」兒童游擊隊。在某處村莊。隊員向長隊致敬。此隊所幹工作。專為協助救濟團。

國傷難會主席布靈氏而得的。 「小鬼隊」的兒童。多數是孤哀子。他們的父母。大都是在敵人無情的槍砲下犧牲了。他們便自然而然地投到游擊隊的懷抱來。還有些無父母的兒童。得到蔣夫人救濟後。自願加入游擊隊。(未完)

▲宜請女士多名
本廠宜請婦女多名用電力針車工衣年與經驗均不論
工金優良有意者請來面商
陳乾公司啟
喜市定街東門牌四十九號
此告白已由加拿大工務局許可

JUNG YET SANG
258 Pender St. E. Vancouver, B.C. Can.
加拿大
中醫鍾樹生
雲高華
補血固精丹
暖腎固精丹
痰止咳丸
消痰止咳丸
斷根枯痔散
此藥散包能斷根一星期之久痔
頭干枯自然脫下水無復發

▲欲做生菓店者快來
啟者弟有生菓菜舖一間係在拾號街西邊三千七百一十五號與區麻路向來生意暢旺地位極佳適合兩人所做弟因事務太煩不能兼理今自願將全盤生意出賣其相宜如有僑界合意者請到片打街源來菓店一間便知
一千九百四十二年 九月十六號

▲宜僱旅館及酒巴華工
茲宜僱打掃旅館華工一名及洗酒巴工一名如有意者請來本工務局商量 National Selective Service Board
300 W. Pender St.
Order No. 148

雲高
寶來旅館
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Pacific 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛矢」話電
寶來旅館 設在雲城
片打街東 二五八號
樓高五層 房間百二
被褥鮮明 冷熱水龍
四時順應 常居亦可
暫住聽命 租價克己
往來便利 向所讚稱
僑胞賜顧 格外歡迎
本旅館 謹啟

▲哀謝
先考諱洪字明昌陳公府君痛于中華民國卅一年九月十三日病終于雲埠旅邸積年四十歲不幸離世遠居祖國得聞噩耗悲痛之餘未克親視含殮禮禮成服幸蒙家叔祖春祺主理喪事經昨十六日下午二時在暗市黨精肆出殯扶柩歸土 荷蒙寶路瓜菜公司東主徐榮兄弟等仁慈高義厚助葬費暨各宗親戚友誼惠賜花圈親臨執紼素車隨行高誼隆情存歿均感哀此鳴謝
孤子 麗滄 泣血稽顙

茲將厚惠列后 恕不稱呼
寶路瓜菜公司同件共贈儀拾元 素車一架 花圈一個
周子華素車花圈各一

合生隆國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
油糖茶米 雜貨竹器
日常食品 接續應市
總代理中國化學工業社出品
質純味鮮 勝過任何公司出品
貨精價廉
◎新電話 Pacific 5845

HARRY JAMES
25 PENDER ST. W.
PACIFIC 8443
耕園注意
啟者弟有瓜菜園「十個的架」在拋爐利化埠POWELL RIVER B.C.土地沃壤水道豐足內有玻璃屋一間自由車架把架生什物俱全連產業等一概出賣與人耕種取價從廉如欲耕種者勿失良機請來雲高華埠企化街門牌二百四十號參議公司一問便知
民國卅一年九月九日 駐拋爐利化埠 譚宏謹啟
△尚未為遲
新購有期人壽保險。由廿五歲至五十歲之卅年期限。或由卅五歲以下至六十五歲期限。所充之保險費。均可在強迫貯蓄之款項扣除。本辦事處樂為顧客填寫應繳回僱主之政府「T.D.」格式紙。如蒙照照。極表歡迎。
保險代理 吳國華啟

▲生生公司有魚翅賣
啟者。本公司創設於本埠。廿有餘年。專做牛肉瓜菜鷄鴨生意。今擬擴張起見。特派前住美國大埠魚翅行磋商。得其允諾。授與總代理權。經有大帮生翅。鱉肚。龍鬚皮連到批發。生翅原相挑開有三種。甲種每磅二元。乙種壹元餘。丙種不過壹元。對於欲取原相價目。極至相宜。每箱約壹百六十磅。該價不能宣佈。幸祈見諒。如欲光顧。請先函問價。小號定必將價目奉上。另行由C.O.D.交易可也。
SING SING COMPANY
170 E. Pender St. Vancouver, B.C.
雲埠生生公司司理部啟

▲少初宗兄醫術高超
啟者弟右足患風濕之症步履艱辛痛不堪言屢醫不效荷蒙少初宗兄一經治療即將日久之痛患掃除復我原形之足步履如昔幸在宗親無以為頌特刊數言於報章以介紹同病者之所問津焉
中山梁當恭頌
▲宜人整拖浴板路
茲宜人多名整拖浴板路。每日工作八點。每點六毛三。補回生活費。並包住宿。住舍非常雅潔。請照址到來商議可也。
Employment & Selective Service Office
300 W. Pender St.

重要電報

美國已挫倭之攻勢

華盛頓廿三日電。美國國會議員麥納遜氏。與他國議員。前奉命北上。赴亞拉斯加視察美軍軍備。最近工學回美。是日發表談話。謂美軍之機翼亦不能看清楚。其霧之大。由此可知。現時在北方。雙方之軍事非常沉寂。但深信不久。必趨活躍。此從美軍先取攻勢。俾日軍來攻。現向未知。因雙方均在積極備戰中。日方在阿留申羣島。數小島登陸後。其受美海軍空軍襲擊之損失甚巨。實在其大。倭寇之攻勢。已被吾人挫。但美軍之勝利。將俟歐洲戰事結束後。始能獲得。其時間仍甚長。麥氏最後謂。敵方現時對菲律賓。爪哇。緬甸。及其他各地之人民。大肆宣傳。謂日軍在美屬土登陸。將各物統制。敵人此種宣傳攻勢。實大不利於吾人云。

軍械糧食同屬重要

華盛頓廿三日電。農務部長役卡氏。是日在國會商議。徵集工人入伍之事。彼特別提出警告。謂美國食物恐慌。將離目前不遠。在戰爭時期。各人均須知飛機。大炮之重要。但食物在戰時之重要。實不亞於飛機大炮。軍械廠需用工人製造軍械。與農園之需用工人。增加糧食。其理一樣。吾希望戰時各人明白此點。免使國一短缺。以致發生食物之恐慌云。

墨國工人增援美工

墨西哥廿三日電。農務部長代表。是晚宣佈。謂於拾月一號。墨國工人可抵美國加里福尼亞省北部之甜菜場工作。解決美國工人之恐慌問題。查第一批工人。將於本月廿七號入美境云。

波士頓燈火管制

紐約廿三日電。是晚拾時零二分。波士頓區。突施行燈火管制。全區頓成黑暗世界。此事係因接得報告。謂見未認識國籍之飛機兩架。向波士頓飛來。及後查明。一為友機。遂於十時零八分。全區恢復光明云。

英又警告法岸居民

倫敦廿四日電。英國昨夜用播音。警告法淪陷區沿海之居民。謂盟國之反攻已準備停當。如法民不能遷移者。亦應離開德軍區。重要鐵路中心點。停車場。機器廠。製造區等。以免受殃及云。

俄守軍殲敵四千人

莫斯科廿四日電。史丹林格列。俄軍昨在城內殲滅德軍四千。毀坦克車一百零九輛。又德潛炸機一千架狂炸。數百坦克車入街上。希圖在九月內能達到窩加河區之勝利。但俄軍利用頑垣亂瓦作炮壘及機關槍巢。窩加河河隊以猛烈炮火助戰。掃滅德軍兩團。最近四日內德軍死亡逾萬。仍無寸進。俄軍全無崩潰之象。又高加索斯區。雙方作拉鋸戰。頓河上游窩爾斯區俄軍屢却敵之進攻。殺德軍一千五百名云。

軸心妖魔將會議

倫敦廿三日電。據未證實之消息。希特勒與模瑟尼尼將在維也納召集巴爾幹之領袖會議。其原因是一方欲平定各處反德活動。一方是欲令各國調軍隊攻俄。似此或失各國信德勝利之觀念。

英軍已佔法島首都

倫敦廿三日電。東非英軍司令布列特將軍報告。英軍已抵馬達加斯加首都。將那那里夫城外。法步兵與炮隊抵抗雖強。卒為英軍制止。(該城今日播音稱馬達加斯加之首都。已為英軍佔領)云。

著名飛行家告失踪

倫敦廿三日電。空軍隊長卡列。乃一九三八年由埃及飛往澳洲作七千壹百六十二英里長途飛行成功者。今日報告。謂他在埃及前線出發後。一去不返云。

英昨已佔法屬首都

倫敦廿四日電。英軍經兩星期之戰爭。已將馬達加斯加島之首都那那里夫佔領。英軍司令報告。昨下午五時入城。全城安定如常。據該地政府之消息。已逃往南部的。其最後離都時之語。祇謂「感戴法軍之英勇抵抗」。馬達加斯加島為世界最大之島。長凡一千英里云。

聯盟軍將血濺德境

美國的形象廿四日電。加拿大安省首相協本氏昨在本處發表。謂每一架之德國土地。將為加。美。英三國英雄之血所淹染。以圖毀滅可恨新秩序之中心云。

義泰公司

G. HIGH CO. 500 Main St. Vancouver, B.C. 學習國語 唱碟 全套八只 原價廿四元 特價每套二十元 另贈國語唱碟對照本一冊 外埠加收郵費一元 用COD交易須先交寄費壹元

Gain Mon Sie 敬文氏代理 P. O. Box 1437, Vancouver, B. C. Can. 補身好機會 各藥品暫收銀八折 藥性和平。隨時服用。包有補益。 轟力抗戰丸 每盒收銀三元 每次買三盒收銀八元(試用庄壹元) 此丸補氣養血固精如速服用三粒 即能勇健上陣如龍似虎百戰不倦 陽萎早泄 夜多小便 面黃肌瘦 尿後反滴 精神不足 腳冷脚熱 未老先衰 腦力衰弱 血少氣虛 腰痛耳鳴 頭暈眼花 膝軟步履 凡僑胞患脚筋脹曲症及 痔瘡症者可來就醫

丸戰抗 (治專) 陽萎早泄 夜多小便 面黃肌瘦 尿後反滴 精神不足 腳冷脚熱 未老先衰 腦力衰弱 血少氣虛 腰痛耳鳴 頭暈眼花 膝軟步履 凡僑胞患脚筋脹曲症及 痔瘡症者可來就醫

◎恭頌聖藥 鄙人因患腎病常覺腰痛夜多小便等 症自服敬文氏的抗戰丸以來身體日 見強盛精神百倍各病盡除而腎部亦 恢復自然真矣特登數言聊當介紹 俾僑胞地地天衣黃黃輝輝恭頌 挽奪造化丸 試用壹元 單料二元七角 加料拾元 雙料五元 以下兩種藥丸專治男界一切性病 凡發育不全及不能人道者服後能 令口口發育健全增長加大(服雙 料者更奏奇效)

◎來函照錄 敬文氏先生雅鑒弟前日服過貴號之 藥丸確有奇效(腎部日見強大現再 付上銀廿二元一毛寄費在內)收所 速將挽奪造化丸二樽加料強壯丸 一盒寄來并將此函登報藉作介紹 為荷 順頌 旅雲台山白沙前村人馬炳輝付 益壽堂主人 益壽堂主人 益壽堂主人

◎追風藥膏 治風濕骨痛 每盒壹元五 外埠 香花水 每樽壹圓 此香水功能固精凡性慾不振以及 早洩者一搽之後隨時勃起靈速耐 久不倦 如蒙光顧請認明購買「服法有 說明書」C.O.D.不受。寄費壹毫 買者自理。各國均准入口。

Dr. William S. Chu Dentist
Dr. Frederick S. Chu Physician & Surgeon
統理男女內外全科
西趙社鴻
電話醫所 MA. 2053
住所 PA. 8982
16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

西邦醫
DR. EDW. B. GUNG
地址 193 E. Hastings St.
Vancouver, B.C.
電話 住宅 Hastings 2618

雲兩埠台山總分會館籌救邑內米荒及難僑勸捐處通告
為通告事昨七月五日日本總會召開全體僑大會與雲兩埠分會代表聯席會議商討籌救邑內米荒事宜當經決議成立「雲兩埠台山總分會館籌救邑內米荒及難僑勸捐處」發簿向全加各埠僑胞勸捐每份一圓僑領捐款金貳元多捐益善如捐國幣每百元收坎金七元捐國幣五百元者將捐款善長仁翁芳名呈請特獎所有全加捐款收條由台山總會開製及保管款項結算時雲兩埠分會館派員與總會館開聯席會議及協同匯款籌得之款撥回國庫財部撥交本邑縣政府救濟經商會轉撥各區人口多寡及米荒情形詳明報告俾籌捐處酌量分別支配賑款及函請台山縣商會派員協助政府賑濟捐款日期由八月十四日起至十月卅日止截止後匯款後刊印證信錄分寄各地僑閱覽以昭大信等語在案仰我僑胞依限領捐款及努力輸將共襄善舉為要
右通告全埠各埠僑胞
本籌捐處規定國幣捐款每百收坎幣七元請僑胞勿誤會因數目多少將來掃數匯回救濟故也
如埠小未有捐簿寄到之僑僑請直接將款照下列台山會館地址寄來無誤
Hoy Sun Ning Yung Ben. Ass'n
P.O. Box 1153 Victoria, B.C.
Hoy Sun Ning Yung Ben. Ass'n
108 Pender St. E. Vancouver, B.C.
中華民國三十一年 八月廿一日

常有... 抄參鹿茸... 鹿尾補腎丸 每盒六元
鹿尾補腎丸 每盒六元
實驗抄參鹿茸百補丸 每盒六元
補氣補血生精 每盒六元

祖傳百餘年實驗新舊搜毒藥精
搜毒林德照傳授舉操氏
此藥全由牛黃... 搜毒藥精... 搜毒藥精... 搜毒藥精...

華新書局
請惠秋季報費與告白費
本報向承各界僑胞關照。無任感激。竊思筆墨生涯費用至為浩繁。願以維持者。端在報費與告白費耳。茲又援例列單在收秋季報費與告白費。切望單到時。愛顧本報諸君。不吝消埃。概予依數撥下。以資週轉。則不勝感荷之至。
本報司理部謹啟

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Pacific 0024
Vancouver, B. C.
華高佐治大旅館
本旅館在雲山街夾佐治街
角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
爐溫暖水暖冷熱且與華埠甚
為鄰近茲為便利起見特備自
由車送迎僑胞光顧希為留意
電話「胖失佛」〇〇二四
司理人 鄭福和 同啟

美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B. C.
十足金葉首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
代理開平明報
全年報費 五元五毫
司理 鄧鴻隆 啟
噶線仔連 二五〇壹

各種紙料平沽
SMITH DAVIDSON & WRIGHT LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B. C.
市勿地威臣紙公司謹啟
本店常有各種紙料及文房用品發售華友光顧極表歡迎

華新書局
陸續有新書上市
結婚的快樂 七毫
現代青年離婚史 六毫
性的變態 八毫
戀愛與婚姻 六毫
男性與健康 六毫
迷樓秘記 四毫
不愛的愛 七毫
尿尿屁 五毫
雙梅景閣叢書 五毫
結婚的愛 五毫
戀愛與悲慘 四毫五
性病叢書 六毫
兩性生殖學 壹元八
Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

華高佐治大旅館
本旅館在雲山街夾佐治街
角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
爐溫暖水暖冷熱且與華埠甚
為鄰近茲為便利起見特備自
由車送迎僑胞光顧希為留意
電話「胖失佛」〇〇二四
司理人 鄭福和 同啟

◎無上之委市杰酒
時利市打(三星)
良舊之儘
委市杰酒
此告白位不是酒局
或不特省政府登載



卑詩蒸酒有限公司啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 [Leland's Rheumatic
Remedy] 每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic] 每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗非林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啟

專家 驗眼 較兼 鏡眼
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

元發雜貨公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256, 260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.

油米雜貨 藥材丸散
醬園鹹料 鮮明鹹魚
罐頭食品 新鮮草味
僑胞光顧 價錢相宜

電話 Pacific 1548

新到大幫布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛襪仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜



GUM JUNG CO. LTD.
103 PENDER STREET EAST VANCOUVER B.C.

▲恭頌林弼臣先生醫術高超
啟者。人生世間。最悲者為病。最難忍者為痛。是以
救傷治病。誠為急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊
。其為危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病
勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。
藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。
俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣
先生。聊伸謝意焉。
弟黃華燦拜頌

▲國內新聞
潮梅各屬興辦水利
嶺東特訊 昔年潮汕政治當局 已
知農田水利之重要 十五年前 汕
頭設有堤工局及治河等機關 每年
開銷公帑一百數十萬元 僱用理想
家起草各項計劃 計劃書各種圖表
汗牛充棟 終無裨益實際 每逢
春夏之交 閩粵邊境 轉入雨季山
洪暴發之際 興寧黃陂小 蕉嶺
新河 潮安縣境韓江各支流 常
因洪水汎濫 堤岸崩決之災禍 田
禾農作物被淹沒 民間遭重大損失
早稻甚少豐收 登到中秋節後
天氣轉亢旱 揭陽 普寧 潮陽
五華 豐順 饒平各縣 又因灌溉
田禾 爭相堵塞溪流河流水 揭陽至
棉湖 河婆之河道 中間被壅斷
不通舟楫 自清迄今 揭陽各鄉
各姓 因此發生仇殺械鬥之案 纏
訟百年 不能解決者 至今尚多
追溯禍根 大半由於爭水灌溉而起
自「七七」抗戰軍興 農田水利
問題 與民間食糧有深切關係 不
能再加忽視矣
粵省水利局長楊揚日 前年在興寧
五華岐嶺附近「水源林」 各縣林
場苗圃 大事擴充 現又增設水利
測量局 以開墾荒地 增進水利灌
溉 第壹期實施工作 劃定梅縣
潮安 惠陽 博羅 面積五十萬畝
惠博地點 迫近東江前線 潮安
則平原良田 多陷於敵手 着手辦
理殊不容易 目前最理想之地點
為梅縣與平遠交界之大坪 與蕉嶺
交界之白渡 與豐順交界之羅衣
大密 長砂墟 與大埔交界之蓬萊
灘 瑞興 南福村 各處有溪流
未到適宜利用 有斜坡生長野草開
花 有公路未盡其運輸之善 用 去
年十一月月中旬 水利局派出工程隊
查勘上列地點 依照六年計劃
着手興築築堤開闢 削去斜坡 開
墾農田 或蓄水為池沼 以容納春
夏山水 使湍流變為舒緩 梅縣明
年可增二十萬畝田地 目前米價一
石「壹百八十斤」 一百八十二元
人民生計 解決過半矣

華記者籌贈鮑威爾
重慶十三日電 中央通訊社社長兼
全國報界協會主席蕭同茲宣稱 中
國新聞記者籌款贈與曾在上海任職
新聞界 英勇不屈之美國名記者鮑
威爾 因美京之全國報界俱樂部宣
佈 鮑威爾耿介正直 及不為上海
方面之敵偽所屈服之人格 值得永
錫心版 故重慶方面 特別是報界
均聞言興奮 紛紛捐款贈與鮑威
爾云

本報有最合餐館用的
膠紙仔發售價廉物美

本報有最合餐館用的
膠紙仔發售價廉物美

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.

新到大幫大肉生羌
罐頭鯪魚
五香鳳尾魚
雜貨醬料 茶葉
發售中西良藥化妝品

活生藥行
Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話 3529

世界大旅館
WORLD ROOMS
117 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 辟矢佛 PA. 9035

新新印務局
HO SUN HING CO.
Phone Pacific 9642
758 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

本軒有醜劇藝集由第一期
至六期 全套壹元五毛包寄費

營業部啟事
本報兼接理各種印件。如傳單。貨單。名片
。入魚紙仔。信封。信箋。券據。徵信錄。
捐冊。及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均
工作精美。印刷玲瓏。又接造笠巴圖章。計
價特別相宜。仰祈留心賜顧。是荷。

專辦中國信品
茂利有限公司
MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA, B.C.

廣生萬有限公司
KWONG MAN SANG CO. LTD.
236 Pender St. E. P.O. Box 466
Tel. Marine 3032 Vancouver, B.C. Canada.

發售
土榨棉仁油
花旗長苗米
威士鮮菜蔬
大帮上市 價錢相宜
代理班中梁少初秘製丸散
風濕聖藥 每料五元
跌打靈藥 每料五元
風濕膏藥 每貼五毛
氣痛藥散 每罇一元

陸海軍衣裳店
ARMY AND NAVY
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.
678 Columbia Street. New Westminster

雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西
二埠 六七八號 哥林比亞街

★新春時裝到了
短·襖外·裳衣款各女男
時春新是俱·靴·帽·襪
賣平貨忍·實價真貨·裝
節能必·買購會機趁請·
錢金儉

取問瀝架卑酒
LUCKY LAGER
此酒功能續命 天下無傷



神桂能治百病
本公司辦來所有參茸補品現因戰事時期不能兩進所存各種貨品無
多如有宜用者及早購備
△本公司參茸部
正燕子山地道甜油玉桂
每瓶四分售價五毛 「郵費在內」

CHINA PRODUCTS CO. 雲
137 Pender St. East
Vancouver, B.C.

中華國貨公司

△東杏林堂丸藥發售
勞工清補丸 每樽二元
勞傷補養丸 每樽五元
痰飲喘咳丸 (寒咳用) 每樽壹元
燥熱咳丸 (熱咳用) 每樽壹元
咳出痰血內傷丸 (內傷咳用) 每樽五元
風濕痛痺丸 每樽壹元
血症善後調養丸 每樽五元
外埠寄藥。另加郵費。凡本堂發售丸藥代理處。在雲
高華埠打街東四號五洲藥房。
ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
羊關澄弼徒朱英二 寓雲高華埠喜市定街
三五五號雲林學校

ECONOMY BOX CO., LIMITED
425 Alexander Street Vancouver, B.C.
Telephone HASTINGS 2630

經濟木箱有限公司啟事
本公司集資自建工廠購備各
種機器製造各式樣蔬菜木箱
生菓木箱菓子盒番茄盒等以
利便我僑胞採用倘需上列各
種箱盒或特別訂製者均能依
期製造幸為垂顧
司理黃廣進啟
黃廣進啟事 啟者弟因舊日工場細小不
敷支配現遷往亞力山打街四百二十五號照常
製造各種木盒凡我新舊顧客懇照上列經濟木
箱公司地址賜顧指示是為切盼
本報有字花紙袋發售
每千價銀九元零五毛

注意注意者痛腰虛腎
認眞猛嘢四季能服
轟烈腰腎丸 每盒三元
強精壯顏丸 每盒二元
小腸氣丸 每盒二元
腎部通氣丸 每盒二元
風濕藥片 每塊二元
福機異寶磁石丸 每盒二元

此石世界上最大魔力自帶此
小袋磁石之後不久效驗改變
醜運轉佳運達到心滿意足
◎病症玉桂 服下即止
每服二元五毫者見症贈送
KING QUON SHE
1033 Howe St. Vancouver, B.C.

4X 麵 麩
請常食美
味優越之
各種伙的
市嘜麵麩
Canadian Bakers Ltd.